

CASE TRIMMER PILOT - RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL

Designed with a small taper to help guide the pilot into the case mouth. Sold Separately Rotary Case Trimmer Collets, Trim Pro Manual Case Trimmer and Trim Pro-2 Power Case Trimmer.



Attributes

- Name: RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 749000623
- Mfr. No.: 9384
- Caliber: 30 Caliber (.308)
- Delivery weight: 0.023kg
- UPC: 076683093844

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Sicherheitshinweise](#)
- [English: CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Safety Instructions](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL](#)
- [Français: Instructions de sécurité pour le PILOTE DE RACCORCISSEUR DE DOUILLE RCBS PILOTE 30 CAL](#)
- [Italiano: CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Istruzioni di Sicurezza](#)
- [Norsk: CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA DLA PILOTA DO TRYMERÓW RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL](#)
- [Suomi: CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Turvaohjeet](#)
- [Svenska: CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Säkerhetsanvisningar](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL](#)

CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Sicherheitshinweise

Einführung

Vielen Dank, dass du den RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal erworben hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir beim präzisen Trimmen deiner Hülsen zu helfen. Um deine Sicherheit und die Sicherheit anderer beim Gebrauch dieses Produkts zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Verwende das Produkt stets gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Halte den Trimmer außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt vor jeder Verwendung auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwende das Produkt in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub oder Ablagerungen zu vermeiden.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, beim Gebrauch des Trimmers.
- Verwende den Trimmer nicht für andere Zwecke als den vorgesehenen.
- Achte auf deine Umgebung und stelle sicher, dass sich niemand in der Nähe aufhält, während du den Trimmer bedienst.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Stelle sicher, dass der Pilot korrekt mit der Hülsenmündung ausgerichtet ist, bevor du mit dem Trimmen beginnst.
- Wende beim Führen des Piloten in die Hülsenmündung keinen übermäßigen Druck an, um Brüche oder Verletzungen zu vermeiden.
- Halte Hände und Finger während des Betriebs jederzeit vom Schneidebereich fern.
- Wenn der Trimmer blockiert, schalte die Stromversorgung (sofern zutreffend) aus und trenne ihn vom Stromnetz, bevor du versuchst, die Blockade zu beseitigen.
- Bewahre den Trimmer und alle Zubehörteile an einem sicheren und trockenen Ort auf, wenn sie nicht in Gebrauch sind.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Materialien, bevor du beginnst. Stelle sicher, dass du die passenden Collets und Trimmer hast.
- Lies das Handbuch für spezifische Einrichtungsvoraussetzungen.

2. Installation:

- Befestige den Rotary Case Trimmer oder den Trim Pro Manual Case Trimmer sicher an einer stabilen Arbeitsfläche.
- Setze das richtige Collet für die 30 Caliber (.308) Hülsen gemäß den Anweisungen des Herstellers in den Trimmer ein.

3. Benutzung:

- Lege die Hülse in das Collet und stelle sicher, dass sie fest gehalten wird.
- Führe den Pilot langsam und vorsichtig in die Hülsenmündung ein und achte auf die richtige

Ausrichtung.

- Beginne mit dem Trimmen auf die gewünschte Länge und übe gleichmäßigen Druck aus.
- Nach dem Trimmen entferne die Hülse aus dem Collet und überprüfe sie auf eventuelle Grate oder scharfe Kanten.

4. Nach der Benutzung:

- Reinige den Trimmer und den Pilot nach jeder Benutzung, um Ablagerungen oder Rückstände zu entfernen.
- Bewahre alle Komponenten an einem sicheren Ort auf, wobei du sicherstellst, dass sie trocken und frei von Feuchtigkeit sind.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Teile gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll. Überprüfe stattdessen bei den örtlichen Behörden die richtigen Entsorgungsmethoden für Werkzeuge und elektronische Komponenten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen zur Sicherheit und Nutzung des RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal konsultiere bitte die Kontaktdaten des Herstellers, die in der Produktverpackung angegeben sind, oder besuche die Website des Herstellers.

Fazit

Indem du diese Sicherheitshinweise befolgst, kannst du ein sicheres und effektives Erlebnis beim Gebrauch des RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal gewährleisten. Setze stets die Sicherheit an erste Stelle und zögere nicht, Hilfe in Anspruch zu nehmen, wenn du Fragen oder Bedenken bezüglich des Produkts hast. Vielen Dank für dein Engagement für Sicherheit.

CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Safety Instructions

Introduction

Thank you for purchasing the RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. This product is designed to help you achieve precise trimming of your cases. To ensure your safety and the safety of others while using this product, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Always use the product according to the manufacturer's instructions.
- Keep the trimmer out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the product before each use for any signs of damage or wear.
- Use the product in a wellventilated area to avoid inhalation of any dust or debris.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE), including safety glasses and gloves, when using the trimmer.
- Do not use the trimmer for any purpose other than its intended use.
- Be aware of your surroundings and ensure that no one is in close proximity while operating the trimmer.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the pilot is correctly aligned with the case mouth before trimming.
- Do not apply excessive force when guiding the pilot into the case mouth to prevent breakage or injury.
- Keep hands and fingers clear of the cutting area at all times during operation.
- If the trimmer becomes jammed, turn off the power (if applicable) and disconnect it before attempting to clear the jam.
- Store the trimmer and any accessories in a safe and dry place when not in use.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and materials before starting. Ensure you have the appropriate collets and trimmers.
- Read the instruction manual for any specific setup requirements.

2. Installation:

- Securely attach the rotary case trimmer or the Trim Pro Manual Case Trimmer to a stable work surface.
- Insert the correct collet for the 30 Caliber (.308) case into the trimmer according to the manufacturer's instructions.

3. Usage:

- Place the case into the collet and ensure it is held firmly in place.
- Slowly and gently guide the pilot into the case mouth, ensuring proper alignment.
- Begin trimming according to the desired length, applying even pressure.
- After trimming, remove the case from the collet and inspect for any burrs or sharp edges.

4. PostUse:

- Clean the trimmer and pilot after each use to remove any debris or residue.
- Store all components in a safe location, ensuring they are dry and free from moisture.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn parts in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste. Instead, check with local authorities for proper disposal methods for tools and electronic components.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding the safety and usage of the RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal, please refer to the manufacturer's contact information provided in the product packaging or visit the manufacturer's website.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience while using the RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Always prioritize safety and do not hesitate to seek assistance if you have any questions or concerns regarding the product. Thank you for your commitment to safety.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL

Introducción

Gracias por adquirir el RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Este producto está diseñado para ayudarte a lograr un recorte preciso de tus vainas. Para garantizar tu seguridad y la de los demás al utilizar este producto, por favor, lee y sigue estas instrucciones de seguridad cuidadosamente.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre utiliza el producto de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Mantén el trimmer fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso en busca de signos de daño o desgaste.
- Usa el producto en un área bien ventilada para evitar la inhalación de polvo o residuos.
- Usa el equipo de protección personal (EPP) apropiado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, al usar el trimmer.
- No utilices el trimmer para ningún propósito que no sea su uso previsto.
- Mantente atento a tu entorno y asegúrate de que nadie esté cerca mientras operas el trimmer.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Asegúrate de que el piloto esté correctamente alineado con la boca de la vaina antes de recortar.
- No apliques fuerza excesiva al guiar el piloto hacia la boca de la vaina para prevenir roturas o lesiones.
- Mantén las manos y los dedos alejados del área de corte en todo momento durante la operación.
- Si el trimmer se queda atascado, apaga la energía (si es aplicable) y desconéctalo antes de intentar despejar el atasco.
- Almacena el trimmer y cualquier accesorio en un lugar seguro y seco cuando no esté en uso.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas y materiales necesarios antes de comenzar. Asegúrate de tener los collets y trimmers apropiados.
- Lee el manual de instrucciones para cualquier requisito específico de configuración.

2. Instalación:

- Fija de manera segura el rotary case trimmer o el Trim Pro Manual Case Trimmer a una superficie de trabajo estable.
- Inserta el collet correcto para la vaina de 30 Caliber (.308) en el trimmer de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

3. Uso:

- Coloca la vaina en el collet y asegúrate de que esté firmemente sujeta.
- Guía lenta y suavemente el piloto hacia la boca de la vaina, asegurando una alineación adecuada.
- Comienza a recortar según la longitud deseada, aplicando presión uniforme.
- Después de recortar, retira la vaina del collet e inspecciona si hay rebabas o bordes afilados.

4. Postuso:

- Limpia el trimmer y el piloto después de cada uso para eliminar cualquier residuo o suciedad.
- Almacena todos los componentes en un lugar seguro, asegurándote de que estén secos y libres de humedad.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier parte dañada o desgastada de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular. En su lugar, consulta con las autoridades locales sobre los métodos adecuados de eliminación para herramientas y componentes electrónicos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad y el uso del RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal, consulta la información de contacto del fabricante proporcionada en el empaque del producto o visita el sitio web del fabricante.

Conclusión

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y efectiva al usar el RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Siempre prioriza la seguridad y no dudes en buscar asistencia si tienes alguna pregunta o inquietud sobre el producto. Gracias por tu compromiso con la seguridad.

Instructions de sécurité pour le PILOTE DE RACCORCISSEUR DE DOUILLE RCBS PILOTE 30 CAL

Introduction

Merci d'avoir acheté le Pilote de Raccourcisseur de Douille RCBS 30 Cal. Ce produit est conçu pour t'aider à obtenir un découpage précis de tes douilles. Pour garantir ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation de ce produit, merci de lire et de suivre ces instructions de sécurité avec attention.

Directives générales de sécurité

- Utilise toujours le produit conformément aux instructions du fabricant.
- Garde le trimmer hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte le produit avant chaque utilisation pour détecter tout signe de dommage ou d'usure.
- Utilise le produit dans un endroit bien ventilé pour éviter l'inhalation de poussières ou de débris.
- Porte des équipements de protection individuelle appropriés (EPI), y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation du trimmer.
- Ne pas utiliser le trimmer à d'autres fins que celles prévues.
- Sois conscient de ton environnement et assure-toi qu'aucune personne n'est à proximité lors de l'utilisation du trimmer.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Assure-toi que le pilote est correctement aligné avec l'ouverture de la douille avant de commencer le découpage.
- Ne pas appliquer une force excessive lors de la manipulation du pilote pour éviter toute casse ou blessure.
- Garde les mains et les doigts éloignés de la zone de coupe à tout moment pendant l'opération.
- Si le trimmer se coince, éteins l'alimentation (si applicable) et déconnecte-le avant d'essayer de défaire le blocage.
- Range le trimmer et tous les accessoires dans un endroit sûr et sec lorsqu'ils ne sont pas utilisés.

Instructions d'installation et d'utilisation

1. Préparation :

- Rassemble tous les outils et matériaux nécessaires avant de commencer. Assure-toi d'avoir les collets et trimmers appropriés.
- Lis le manuel d'instructions pour toute exigence spécifique de configuration.

2. Installation :

- Fixe solidement le trimmer de douille rotatif ou le Trim Pro Manual Case Trimmer à une surface de travail stable.
- Insère le collet correct pour la douille de 30 Caliber (.308) dans le trimmer selon les instructions du fabricant.

3. Utilisation :

- Place la douille dans le collet et assure-toi qu'elle est bien maintenue en place.
- Guide lentement et délicatement le pilote dans l'ouverture de la douille, en t'assurant d'un bon alignement.
- Commence le découpage selon la longueur désirée, en appliquant une pression uniforme.

- Après le découpage, retire la douille du collet et inspectela pour détecter toute bavure ou arête tranchante.

4. Après utilisation :

- Nettoie le trimmer et le pilote après chaque utilisation pour enlever tout débris ou résidu.
- Range tous les composants dans un endroit sûr, en veillant à ce qu'ils soient secs et exempts d'humidité.

Instructions de disposition

- Dispose de toute pièce endommagée ou usée conformément aux réglementations locales.
- Ne pas jeter le produit dans les déchets ménagers ordinaires. Vérifie plutôt auprès des autorités locales pour connaître les méthodes de disposition appropriées pour les outils et composants électroniques.

Conclusion

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience sûre et efficace lors de l'utilisation du Pilote de Raccourcisseur de Douille RCBS 30 Cal. Priorise toujours la sécurité et n'hésite pas à demander de l'aide si tu as des questions ou des préoccupations concernant le produit. Merci de ton engagement envers la sécurité.

CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Istruzioni di Sicurezza

Introduzione

Grazie per aver acquistato il RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Questo prodotto è progettato per aiutarti a ottenere un taglio preciso dei tuoi bossoli. Per garantire la tua sicurezza e quella degli altri durante l'uso di questo prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizza sempre il prodotto secondo le istruzioni del produttore.
- Tieni il trimmer fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Controlla il prodotto prima di ogni utilizzo per eventuali segni di danni o usura.
- Utilizza il prodotto in un'area ben ventilata per evitare l'inalazione di polvere o detriti.
- Indossa un adeguato equipaggiamento di protezione personale (DPI), inclusi occhiali di sicurezza e guanti, quando utilizzi il trimmer.
- Non utilizzare il trimmer per scopi diversi da quelli previsti.
- Fai attenzione all'ambiente circostante e assicurati che nessuno sia in prossimità durante l'operazione del trimmer.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurati che il pilota sia correttamente allineato con l'apertura del bossolo prima di procedere al taglio.
- Non applicare forza eccessiva quando guidi il pilota nell'apertura del bossolo per evitare rotture o infortuni.
- Tieni le mani e le dita lontane dall'area di taglio in qualsiasi momento durante l'operazione.
- Se il trimmer si inceppa, spegni l'alimentazione (se applicabile) e scollegalo prima di tentare di liberare l'inceppamento.
- Conserva il trimmer e gli accessori in un luogo sicuro e asciutto quando non sono in uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti e i materiali necessari prima di iniziare. Assicurati di avere i collet e i trimmer appropriati.
- Leggi il manuale d'istruzioni per eventuali requisiti specifici di configurazione.

2. Installazione:

- Fissa saldamente il tagliabossoli rotativo o il Trim Pro Manual Case Trimmer a una superficie di lavoro stabile.
- Inserisci il collet corretto per il bossolo da 30 Caliber (.308) nel trimmer secondo le istruzioni del produttore.

3. Uso:

- Posiziona il bossolo nel collet e assicurati che sia tenuto saldamente in posizione.
- Guida lentamente e delicatamente il pilota nell'apertura del bossolo, assicurandoti di avere un allineamento corretto.
- Inizia a tagliare secondo la lunghezza desiderata, applicando una pressione uniforme.
- Dopo il taglio, rimuovi il bossolo dal collet e controlla eventuali sbavature o bordi taglienti.

4. PostUso:

- Pulisci il trimmer e il pilota dopo ogni utilizzo per rimuovere eventuali detriti o residui.
- Conserva tutti i componenti in un luogo sicuro, assicurandoti che siano asciutti e privi di umidità.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali parti danneggiate o usurate in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici normali. Invece, controlla con le autorità locali per i metodi di smaltimento appropriati per strumenti e componenti elettronici.

Contatti per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza e l'uso del RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite nel packaging del prodotto o visita il sito web del produttore.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace durante l'uso del RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Ricorda sempre di dare priorità alla sicurezza e non esitare a chiedere assistenza se hai domande o preoccupazioni riguardo al prodotto. Grazie per il tuo impegno per la sicurezza.

CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Sikkerhetsinstruksjoner

Introduksjon

Takk for at du har kjøpt RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Dette produktet er designet for å hjelpe deg med å oppnå presis trimming av hylsene dine. For å sikre din egen sikkerhet og sikkerheten til andre mens du bruker dette produktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Bruk alltid produktet i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Oppbevar trimmeren utilgjengelig for barn og sårbare individer.
- Inspiser produktet før hver bruk for eventuelle tegn på skade eller slitasje.
- Bruk produktet i et godt ventilert område for å unngå innånding av støv eller rusk.
- Bruk passende personlig verneutstyr (PPE), inkludert vernebriller og hansker, når du bruker trimmeren.
- Ikke bruk trimmeren til noe annet enn dens tiltenkte bruk.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og sørg for at ingen er i nærheten mens du betjener trimmeren.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Sørg for at piloten er korrekt justert med hylsemunnen før trimming.
- Ikke bruk overdreven kraft når du fører piloten inn i hylsemunnen for å unngå brudd eller skade.
- Hold hender og fingre unna kutteområdet til enhver tid under drift.
- Hvis trimmeren setter seg fast, slå av strømmen (hvis aktuelt) og koble fra før du prøver å fjerne blokkeringen.
- Oppbevar trimmeren og eventuelle tilbehør på et trygt og tørt sted når den ikke er i bruk.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige verktøy og materialer før du begynner. Sørg for at du har de riktige collettene og trimmerne.
- Les bruksanvisningen for spesifikke oppsettkrav.

2. Installasjon:

- Fest rotary case trimmeren eller Trim Pro Manual Case Trimmer til en stabil arbeidsflate.
- Sett inn riktig collet for 30 Caliber (.308) hylsen i trimmeren i henhold til produsentens instruksjoner.

3. Bruk:

- Plasser hylsen i collet og sørg for at den holdes sikkert på plass.
- Før forsiktig piloten inn i hylsemunnen, og sørg for riktig justering.
- Begynn trimming i henhold til ønsket lengde, og påfør jevnt trykk.
- Etter trimming, fjern hylsen fra collet og inspiser for eventuelle burrer eller skarpe kanter.

4. Etter bruk:

- Rengjør trimmeren og piloten etter hver bruk for å fjerne rusk eller rester.
- Oppbevar alle komponenter på et trygt sted, og sørg for at de er tørre og fri for fuktighet.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste eventuelle skadde eller slitte deler i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall. Sjekk i stedet med lokale myndigheter for riktige avfallsmetoder for verktøy og elektroniske komponenter.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel om sikkerhet og bruk av RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal, vennligst referer til produsentens kontaktinformasjon som er oppgitt i produktpakningen eller besøk produsentens nettsted.

Konklusjon

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse mens du bruker RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Prioriter alltid sikkerhet og nøl ikke med å søke hjelp hvis du har spørsmål eller bekymringer angående produktet. Takk for ditt engasjement for sikkerhet.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA DLA PILOTA DO TRYMERÓW RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Pilota do Trymerów RCBS 30 Cal. Produkt ten został zaprojektowany, aby pomóc w precyzyjnym przycinaniu łusek. Aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu, prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie poniższych instrukcji bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze używaj produktu zgodnie z instrukcjami producenta.
- Trzymaj trymer z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Sprawdzaj produkt przed każdym użyciem pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Używaj produktu w dobrze wentylowanym pomieszczeniu, aby uniknąć wdychania pyłu lub zanieczyszczeń.
- Noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), w tym okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z trymera.
- Nie używaj trymera do żadnych innych celów niż jego zamierzona funkcja.
- Bądź świadomy otoczenia i upewnij się, że nikt nie znajduje się w pobliżu podczas obsługi trymera.

Szczególne środki ostrożności podczas użycia

- Upewnij się, że pilot jest prawidłowo ustawiony w otworze łuski przed przycinaniem.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas wprowadzania pilota do otworu łuski, aby zapobiec złamaniu lub kontuzji.
- Trzymaj ręce i palce z dala od obszaru cięcia przez cały czas podczas pracy.
- Jeśli trymer zablokuje się, wyłącz zasilanie (jeśli dotyczy) i odłącz go przed próbą usunięcia zablokowania.
- Przechowuj trymer oraz wszelkie akcesoria w bezpiecznym i suchym miejscu, gdy nie są używane.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i materiały przed rozpoczęciem. Upewnij się, że masz odpowiednie kolby i trymer.
- Przeczytaj instrukcję obsługi, aby zapoznać się z wymaganiami dotyczącymi konfiguracji.

2. Instalacja:

- Bezpiecznie przymocuj obrotowy trymer do łusek lub ręczny trymer Trim Pro do stabilnej powierzchni roboczej.
- Włóż odpowiednią kolbę dla łuski 30 Caliber (.308) do trymera zgodnie z instrukcjami producenta.

3. Użytkowanie:

- Umieść łuskę w kolbie i upewnij się, że jest dobrze trzymana na miejscu.
- Powoli i delikatnie wprowadź pilota do otworu łuski, zapewniając prawidłowe ustawienie.
- Rozpocznij przycinanie zgodnie z pożądaną długością, stosując równomierny nacisk.
- Po przycięciu wyjmij łuskę z kolby i sprawdź, czy nie ma zadrapań lub ostrych krawędzi.

4. Po użyciu:

- Oczyszczyć trymer i pilota po każdym użyciu, aby usunąć wszelkie zanieczyszczenia lub resztki.
- Przechowywać wszystkie komponenty w bezpiecznym miejscu, zapewniając, że są suche i wolne od wilgoci.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte części zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych. Zamiast tego skontaktuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji o właściwych metodach utylizacji narzędzi i komponentów elektronicznych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa i użytkowania Pilota do Trymerów RCBS 30 Cal, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta zawartymi w opakowaniu produktu lub odwiedzenie strony internetowej producenta.

Podsumowanie

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie podczas korzystania z Pilota do Trymerów RCBS 30 Cal. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i nie wahaj się szukać pomocy, jeśli masz jakiegokolwiek pytania lub wątpliwości dotyczące produktu. Dziękujemy za Twoje zaangażowanie w bezpieczeństwo.

CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että ostit RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu auttamaan sinua saavuttamaan tarkka patruunoiden trimmaus. Varmistaaksesi oman ja muiden turvallisuuden tämän tuotteen käytön aikana, lue ja noudata näitä turvaohjeita huolellisesti.

Yleiset turvaohjeet

- Käytä tuotetta aina valmistajan ohjeiden mukaan.
- Pidä trimmeri lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen jokaista käyttöä vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Käytä tuotetta hyvin ilmastoidussa tilassa välttääksesi pölyn tai roskien hengittämisen.
- Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, trimmeriä käyttäessäsi.
- Älä käytä trimmeriä muuhun kuin sen tarkoitettuun käyttöön.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista, ettei kukaan ole lähelläsi trimmeriä käytettäessä.

Erityiset turvaohjeet käytölle

- Varmista, että pilot on oikein kohdistettu patruunan suuhun ennen trimmausta.
- Älä käytä liiallista voimaa ohjatessasi pilotia patruunan suuhun, jotta vältät rikkoutumisen tai vammojen.
- Pidä kädet ja sormet poissa leikkausalueelta koko toiminnan ajan.
- Jos trimmeri jää jumiin, sammuta virta (jos sovellettavissa) ja irrota se ennen kuin yrität poistaa jumia.
- Säilytä trimmeri ja kaikki tarvikkeet turvallisessa ja kuivassa paikassa, kun et käytä niitä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja materiaalit ennen aloittamista. Varmista, että sinulla on oikeat colletit ja trimmerit.
- Lue käyttöopas erityisten asennusvaatimusten osalta.

2. Asennus:

- Kiinnitä pyörivä case trimmer tai Trim Pro Manual Case Trimmer tukevasti työpintaan.
- Aseta oikea collet 30 Kaliiperiin (.308) trimmeriin valmistajan ohjeiden mukaan.

3. Käyttö:

- Aseta patruuna collettiin ja varmista, että se on tiukasti paikallaan.
- Ohjaa pilot hitaasti ja varovasti patruunan suuhun varmistaen oikean kohdistuksen.
- Aloita trimmaus halutun pituuden mukaan, käyttäen tasaista painetta.
- Trimmaamisen jälkeen poista patruuna colletista ja tarkista mahdolliset terävät reunat tai häkkyrät.

4. Käytön jälkeen:

- Puhdista trimmeri ja pilot jokaisen käytön jälkeen poistaaksesi roskat tai jäämät.
- Säilytä kaikki komponentit turvallisessa paikassa varmistaen, että ne ovat kuivia ja kosteudesta

vapaita.

Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet osat paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä. Tarkista sen sijaan paikallisilta viranomaisilta oikeat hävittämismenetelmät työkaluja ja sähkökomponentteja varten.

Yhteystiedot lisätukea varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal tuotteen turvallisuudesta ja käytöstä, viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka on annettu tuotepakkauksessa tai vieraile valmistajan verkkosivustolla.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen käyttäessäsi RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal tuotetta. Aina turvallisuus etusijalla ja älä epäröi pyytää apua, jos sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita tuotteen suhteen. Kiitos sitoutumisestasi turvallisuuteen.

CASE TRIMMER PILOT RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL Säkerhetsanvisningar

Introduktion

Tack för att du köpt RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Denna produkt är utformad för att hjälpa dig att uppnå exakt trimning av dina hylsor. För att säkerställa din säkerhet och säkerheten för andra när du använder denna produkt, vänligen läs och följ dessa säkerhetsanvisningar noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll trimmern utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera produkten före varje användning för eventuella tecken på skador eller slitage.
- Använd produkten i ett välventilerat område för att undvika inandning av damm eller skräp.
- Bär lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), inklusive skyddsglasögon och handskar, när du använder trimmern.
- Använd inte trimmern för något annat syfte än dess avsedda användning.
- Var medveten om din omgivning och se till att ingen är i närheten när du använder trimmern.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att piloten är korrekt justerad med hylsans mun innan trimning.
- Tillämpa inte överdriven kraft när du guidar piloten in i hylsans mun för att förhindra att den går sönder eller orsakar skada.
- Håll händer och fingrar borta från skärområdet hela tiden under användning.
- Om trimmern fastnar, stäng av strömmen (om tillämpligt) och koppla bort den innan du försöker rensa fastkörningen.
- Förvara trimmern och eventuella tillbehör på en säker och torr plats när den inte används.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och material innan du börjar. Se till att du har rätt collets och trimmers.
- Läs bruksanvisningen för eventuella specifika installationskrav.

2. Installation:

- Fäst den roterande hylssvarven eller Trim Pro Manual Case Trimmer på en stabil arbetsyta.
- Sätt in rätt collet för 30 Kaliber (.308) hylsan i trimmern enligt tillverkarens anvisningar.

3. Användning:

- Placera hylsan i collet och se till att den hålls stadigt på plats.
- Långsamt och försiktigt guida piloten in i hylsans mun, och se till att den är korrekt justerad.
- Börja trimma enligt önskad längd, och applicera jämnt tryck.
- Efter trimning, ta bort hylsan från collet och inspektera för eventuella grader eller vassa kanter.

4. Efter användning:

- Rengör trimmern och piloten efter varje användning för att ta bort skräp eller rester.

- Förvara alla komponenter på en säker plats, och se till att de är torra och fria från fukt.

Avfallsanvisningar

- Kassera eventuella skadade eller slitna delar i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte produkten i vanligt hushållsavfall. Kontrollera istället med lokala myndigheter för korrekta bortskaffningsmetoder för verktyg och elektroniska komponenter.

Kontaktinformation för ytterligare support

För eventuella frågor angående säkerhet och användning av RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som anges i produktförpackningen eller besök tillverkarens webbplats.

Slutsats

Genom att följa dessa säkerhetsanvisningar kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse när du använder RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Prioritera alltid säkerhet och tveka inte att söka hjälp om du har några frågor eller bekymmer angående produkten. Tack för ditt engagemang för säkerhet.

Bezpečnostní pokyny pro CASE TRIMMER PILOT

RCBS CASE TRIMMER PILOT 30 CAL

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl dosáhnout přesného zkracování vašich nábojnic. Aby byla zajištěna vaše bezpečnost a bezpečnost ostatních při používání tohoto produktu, pečlivě si přečtěte a dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte produkt podle pokynů výrobce.
- Uchovávejte trimer mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před každým použitím zkontrolujte produkt na případné známky poškození nebo opotřebení.
- Používejte produkt v dobře větrané oblasti, abyste se vyhnuli vdechování prachu nebo nečistot.
- Při používání trimru noste vhodné osobní ochranné pomůcky (OOP), včetně ochranných brýlí a rukavic.
- Nepoužívejte trimer k žádnému jinému účelu, než je jeho zamýšlené použití.
- Buďte si vědomi svého okolí a ujistěte se, že nikdo není v těsné blízkosti při obsluze trimru.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Ujistěte se, že je pilot správně zarovnaný s ústím nábojnice před zkracováním.
- Nepoužívejte nadměrnou sílu při vedení pilota do ústí nábojnice, abyste předešli zlomení nebo zranění.
- Držte ruce a prsty mimo oblast řezání po celou dobu operace.
- Pokud se trimer zasekne, vypněte napájení (pokud je to aplikovatelné) a odpojte ho před pokusem o odstranění zablokování.
- Ukládejte trimer a jakékoli příslušenství na bezpečné a suché místo, když se nepoužívá.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje a materiály před začátkem. Ujistěte se, že máte správné kolíky a trimery.
- Přečtěte si návod k obsluze pro jakékoli specifické požadavky na nastavení.

2. Instalace:

- Pevně připevněte rotační trimer nábojnic nebo Trim Pro Manuální Trimer Nábojnic na stabilní pracovní plochu.
- Vložte správný kolík pro nábojnici 30 Caliber (.308) do trimru podle pokynů výrobce.

3. Použití:

- Umístěte nábojnici do kolíku a ujistěte se, že je pevně držena na místě.
- Pomalu a jemně zavedte pilota do ústí nábojnice, ujistěte se o správném zarovnání.
- Začněte zkracovat podle požadované délky, přičemž vyvíjejte rovnoměrný tlak.
- Po zkracování vyjměte nábojnici z kolíku a zkontrolujte ji na případné otřepy nebo ostré hrany.

4. Po použití:

- Po každém použití vyčistěte trimer a pilota, abyste odstranili jakékoli nečistoty nebo zbytky.
- Uložte všechny komponenty na bezpečné místo, ujistěte se, že jsou suché a bez vlhkosti.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené nebo opotřebované části v souladu s místními předpisy.
- Nepoškozujte produkt v běžném domácím odpadu. Místo toho se obraťte na místní úřady pro správné metody likvidace nástrojů a elektronických komponentů.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti a používání RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené v obalu produktu nebo navštivte webové stránky výrobce.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní používání RCBS Case Trimmer Pilot 30 Cal. Vždy upřednostňujte bezpečnost a neváhejte vyhledat pomoc, pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně produktu. Děkujeme vám za váš závazek k bezpečnosti.